大清光緒十四年

第一千九百零三號

叻報

本館開設在舊巴虱口門牌第廿四號

戊子二月十九日

大英一千八百八十八年三月卅一號禮拜六

凡買報者每月報價一元每日零售每張五仙

凡[illegible]印告白第一日每字一仙第二日以下每字半

論巡差不宜妄執華人辮髮

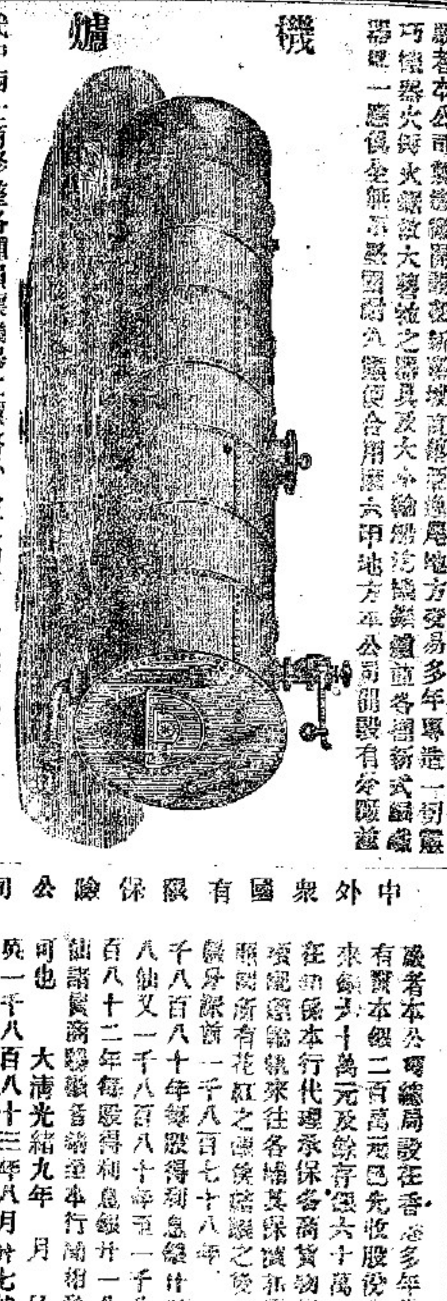
夫善治民者所貴革民心不貴革民俗蓋民心之頑梗者不革之無以歸循良民俗之趨向者若革之反足以生變故竊說者謂易俗移風之事乃爲民上者之權衡又何謂俗之不可革乎不知此又宜別論也夫風俗之必須移易者惟淫陋之風惟然然亦必須默化潛移不宜施之太驟昔子產治鄭大行因革而民尚有孰殺子產之歌在子產當日尚且有然況今日乎且風俗紹沿千百年而未嘗改易一旦爲之變更則未有不紛然駭噪者故善圖治者於民俗之惡陋者改之否則惟有順其自然而已民俗尚且如斯而況民間之禮乎又況民間之禮係出本國朝廷者乎夫英國政治之所以最得民心者亦惟能順民之禮俗而已各方風氣皆有不同固不能以我之異而趨彼之同亦不能強彼之同而從我之異也英國深明此意故其所治惟分良歹無間禮俗各方之民旅居英地者莫不能守其本國之風是以所有口岸係歸英轄者則民莫不源源而至是英政之善固可知矣乃不意於最善之中仍有未能盡善者近來偶然出遊見巡差所捕華民無不執其辮髮此一事也有心人觀之未嘗不爲之慨然夫華俗之所最重者惟辮髮而已此係本 朝禮制四海同遵況辮髮係元首之尊人身之最重者莫過於此乃有因犯些小之事然尚未分曲直冤誣與否且未可知而其人遂爲巡差執其辮髮解送公庭蔑視華人莫斯爲甚因記去歲本坡諸差曾奉有不得妄執華人髮辮之令惟偏觀憲報則未嘗道及大抵此係巡捕官之意恤民在念故飭差等不得如前之輕辱華民乃曾幾何時執辮之風又起矣但此事所關甚瑣諒大府亦未必爲之顧及故任差等爲之不知華人於其辮髮視有甚貴執而牽之實爲最辱且不惟徒辱本人兼將羞及同類而差等貿然爲之大拂民心莫逾於此且也佈治於民所貴在於平等固不容有畸輕畸重之處在其間也至於執辮之舉則顯然有所分別彼巡差等於各國之人雖犯重案亦不過或執其手或拊其背而行惟於華人則不問爲何事動輒牽之若謂他國之人無辮可執亦難概論不知雖屬無辮然究未嘗無髮甚卽吉寧人之爲下役者其有犯罪亦惟執其手而使之行彼固長髮垂腰實與華人等也於此而不執之乃獨以奇辱施諸華人其意果何居乎或又謂此係慎重人犯之端是無怪其然者蓋執其辮所以防兎脫也不知亦有非然者倘該犯旣欲逃脫卽執其辮髮亦有能逃否卽携手偕行亦不患其私遁若如此說則歐洲所捕之犯豈亦均有逃脫者乎卽如去歲曾有免執辮髮之舉諸差拘人習不過執其手當是時幾曾見有中途私遁者然道傍見者則無不頌英政之體貼入微又詎意未幾卽故態依然曾經略改因記前數年香港有某華商素饒聲望因爲巡差執其辮髮遂興大訟延請狀師控差無禮此案經審十餘次卒之該商得直可見執辮之事實未可視爲應然也如謂叻埠頑民過多不得不行此法是則有難固論然亦當分別流品遇有無賴盜匪等則或執其辮亦不爲過倘生理中人抑其所犯罪辜情節甚輕不過與人以小事相纏幷非盜騙等情是又有當別論不宜妄執辮髮以辱商民也爰略撥數言用爲當事者告

諭旨恭錄

○正月三十日欽奉 慈禧端佑康頤昭豫莊誠皇太后懿旨順天府奏近因月餉搭放制錢當十大錢地面未能照常行使一摺前因規復制錢仍准搭放當十大錢並飭戶部擬定章程通行制錢之時每當十大錢准抵制錢二文官民商賈均准此行使官項稅務亦照此折抵搭成交收是大錢本與制錢相輔而行並不廢棄迭次諭旨甚爲明晰茲據該衙門奏稱近來市面惶惑專挑極重當十大錢稍輕者卽不行使致小民持錢不能購食等語似此情形皆由奸商有意把持以致愚民疑慮貽累閭閻殊堪

機爐

啟者本公司製造機器開設在新嘉坡直落亞逸尾地方貿易多年專造一切靈巧機器火爐火船大轉轆之器具及大小輪船汽機鐵爐並各樣新式鍋爐器具一應俱全無不堅固耐久隨便合用兼六甲地方本公司亦設有分廠並代中西士商修整各種損壞機器工價格外公道如有 貴客賜顧者請至本廠面議特此佈聞 西一千八百八十一年十一月廿六號 緞來安公司啟



中外眾國有限保險公司

啟者本公司總局設在香港多年備有資本銀二百萬元已先收股從入來銀五十萬元及餘存銀六十萬元茲本行代理承保各商貨物艙裝輪船來往各埠其保險利用照西所有花紅之中[illegible]之後將保險客數一千八百七十八年千八百八十年每股得利息銀廿五八仙又一千八百八十年至一千八百八十二年每股得利息銀廿一八仙諸貴商賜顧者請至本行問明詳可也 大清光緒九年　月　日 英一千八百八十三年八月廿七號 毛寶德公司謹啟

新到各書請出售

啟者現本館新由上海寄到活字擺板石印各□書甚多約計百[illegible]種茲以[illegible]價發售諸[illegible]欲[illegible]者新到本館鑒[illegible]起[illegible]選其[illegible]日大概不[illegible]當[illegible]相[illegible]白鑒可也[illegible]謹啟

美國呇打抄厘號新款時鏢出售

敬啟者玆本行由歐洲辦到呇打妙厘號之新式奇巧時表來叻發售其鏢之巧妙實不可階級而計之其妙有五蓋其針行甚準無論位之動靜時之寒暑均無不驗所行晷度累黍無差且閱一月之久而亦不舛分秒之時一利也且其鏢之行不惟甚準尚堪令人憑信不致觸目生猜二利也又其鏢機輪甚佳且殊堅固最堪耐久即使年湮代遠亦無廢壞之處三利也至其鏢製甚精不惟適用並且美觀令人見之愛不釋手四利也矧其價復甚廉較之他表殊為省費五利也有此五利則誠非尋常可及且買此表者可保其用一年無須修理且一年之後即須修理亦無用照其時價若他表須二元始能修理者而此表則不過僅六角之資即能修復甚且無須六角蓋其機器係為新創其製造之法甚且請易於拆脩故也此表在美國係用機器製造計每日可成表二千枚故其料美價廉誠非他家可及而呇打妙厘所製有表鏢甚多各款俱備且其款最新其工最巧較諸近來行用者又勝一籌矧其價復甚廉每鏢價銀僅由六角至二元至其殼鏢黃者如金白者如銀令人觀之無從辨其真贋倘諸君有欲購買者請至本坡各洋雜貨店中相問如該貨未備則請至本行面商本行坐落土庫後街豐興行之鄰 諸君焉臨疑移玉趾至於本坡則惟本行代理並無別家並此佈聞 諸惟惠鑒

大英一千八百八十七年六月十五號 大清光緒十三年閏四月二十四日 莫寶得洋行謹啟

蜜酒出賣

KAISER BREWERY
SHOULD BE KEPT UPRIGHT & OPENED WITHOUT SHAKING
TRADE MARK.
PILSENER BEER
BREMEN 1874, PHILADELPHIA 1876
Prize Medal
SOLE IMPORTERS
BEHN MEYER & Co. SINGAPORE
BECK & Co.

啟者玆本行由歐洲辦到上等蜜酒來叻發售其酒甚佳茲將標頭印出諸君光顧祈為細認免致有誤倘有無恥之徒假冒本行鎖匙標者本行定必嚴為控究再此酒不能販往

加勝吧　三寶瓏　泗里末
望加錫　檳榔嶼　日裡等處其

他各埠均能運往並此佈聞

一千八百八十六年十一月十[illegible]

賓[illegible]嗎也洋行謹啟

KEY MARK

新張佈告 ○啓者現余自行開創洋行一間在廊六甲街第五號門牌自作生理兼與諸君代辦歐洲貨物其字號曰買也公司 諸君惠顧請移玉步臨是荷

大英一千八百八十八年三月二十號 冥也買也眷謹啓

線轆出售

啓者本行專賣英國背拿士布孫機房各色上等棉線轆發客

此線轆同線球不同線身光滑於縫衣脚車手車甚爲合用每個足長一百碼價甚相宜曾經呈請英國考驗幸蒙賞賜金錢羊頭號標爲記本行因此線雖已盛行外國惟亞洲一帶尙恐未有周知故特辦此東來俾中利便中華之用 諸君用始知余言之非虛 貴客光顧請認羊頭號標招牌爲記庶免有誤

大英一千八百八十七年十一月三十號

香港希士洋行

新嘉坡代理人明馬也公司謹啓

三晶酒出賣

啓者本行督辦歐洲馳名三晶洋酒來劝發售其酒係白頭款式發售有年諸欣 諸君莫不領其香味近有[illegible]之徒假冒本庄三晶酒款式改換魚目混珠殊屬可恨嗣後 諸君若買本行三晶酒者請細認本號招牌之上有小紙印有[illegible]字[illegible]也公司[illegible] [illegible] 若此字樣即[illegible]請爲細認特此佈聞 [illegible]啓

大英一千八百八十五年十二月十九號

大清光緒十一年 月 日 明[illegible]也公司[illegible]

活俠亞士堅公司告白

ROBEY & CO
LINCOLN
ENGLAND

啓者本公司向來開設本坡久爲中西 商僉所賞識茲承英京末汝公司之命託本公司爲該公司駐坡代售機器之人本公司既受所託不得不代爲竭力肩任將該公司辦事之誠製造之美以及貨物之多嘉舉以告海內 諸商僉知悉緣該公司向來開設在英京歷久無異素爲英國人所賞識不特爲英國人所賞識又爲鄰國人所賞識不特鄰國人所賞識兼且爲天下各國人所賞識豈因該公司立心持平發遊嘉善物料既美製作復精所以能邀衆譽於本國鄰國及天下各國者皆爲此也現計該公司所製造之器機甚多筆難以盡述與僕不可勝數非親至該公司目擊斷不能備詳所見茲不過略舉其大概言之亦存什一於千百中之意耳本公司以現經運到本公司存貯代售其中件數堆積如山邱不可枚舉茲因篇幅太狹不能盡贅以備諸商爲需擇其要而通行者略登報端以爲 諸君採擇焉如水壓水偪皮帶等其價較別家稍爲相宜貨而亦既精家爲特妙請 諸君移玉到本公司一覽寔有所陳未盡所見之處不啻遊山陰中道令人接應不暇矣並於本公司又有製造做大藝之機器以及水壓等各機器亦是名目太多不能備列謹此奉告尙祈賞然賜顧爲感現本廠已遷至工部局貨倉左鄰近復分設一廠在吉隆坡與國師爺宮後大馬路至卜巴殿河邊橋頭右邊開張以便吉隆 諸君還估機器以及修理機器等事 諸君光臨請移玉趾是荷

大英一千八百八十七年十一月九號

活俠亞士堅公司謹啟

精修機器 ○啓者本行承接修理及製各種機器及輪船一切機器諸如磧俄火礮并不火鋸諸機器不能細錄并有花鐵欄杆等物出售并能代修代製均甚精工妙製保能歷久不磨而且價甚相宜諸君有欲 賜顧者請到移玉甘公寓六甲本廠內相商不勝幸甚特此佈

大英一千八百八十七年十二月三十一號 蘭好頭機器廠謹啓

餉碼招商告示

○實勝越等處地方爲政使司 爲招商承餉事照得本國家所設之烟酒賭碼於西一千八百八十八年六月三十號即華戊子年五月二十一日即已到期照例先期招商承充本屆餉碼係於是年西七月一號即華五月二十二日起承辦以三年爲期計開

煙碼係由丹戎勝卓地方起計三百七十餘英里而峇南亦在其內 賭碼係由丹戎勝卓起計而沙耶港亦在其內 酒碼亦由丹戎勝卓起計而沙耶港亦在其內 以上各碼如入票承充者須用英字封固於西一千八百八十八年四月十六號即華戊子年三月初五日上午九點鐘以前寄交本爲政司署以憑彙取至於各票須書明烟碼願繳餉若干酒碼繳餉若干賭碼繳餉若干再結總數共銀若干以憑國家棄取不得執價高者得之例投承者須有保結之人並照實勝越國家所立之約而行不得違背特此示知如有欲悉其詳細者可至本爲政司署或在新嘉坡本國家代理人然中洋行諭問均可各宜踴躍投票幸無觀望特示 茲再申明各碼所得之利權如左 地界 烟碼由丹戎勝卓起至峇南港止 酒賭碼由丹戎勝卓起至沙耶港止 如有投得烟碼者或自行製造或由外邊載來其烟膏烟灰可以自賣並可出牌與他人販賣 如投得賭碼者或自行開場或給牌與他人開場其酒碼或自行製造或由他處載來均從其便 凡投得烟碼者國家當派巡差二名在公司保護賭碼亦派二人至鑑精六準之賭場保護 烟餉容估每元六錢惟甘椒園及港主則買則每元當估七錢五分而港主若買則在其該轄地方發賣每元亦以六錢計但港主得利以資體貼 每月所繳納餉銀須交廳繳或本國家紙銅錢等而銅錢每月餉銀止可夾至二千元不能作多爺此通知 示

大英一千八百八十七年十二月三十一號

小販遇鬼 ○閩人吳甲向以販賣鷄鴨營生食力耐勞饒有餘積於十六夜四點鐘時率其伴某乙赴於某山園購奇鷄鴨數十頭欲回坡中發售詎至石龍岡律地方見闌燈炧地僻人稀先後挑隨彼此偕往不料黑黯之中忽有數人奔至呼吳購買鷄鴨討值而後選鷄鴨二十四頭即給其貲妥命吳等代肩鷄鴨回寓吳諾之隨行許久猶未赴至厥家迨至天已將曙吳等不知何如昏睡地中如遊夢境後有閩人林某出而刈草道經此闕見吳等昏仆道傍置鷄鴨於路恐爲匪人所貿因而疾聲呼喊吳等始驚而起蓋吳等之昏睡實有不知其所以然者林訝其異因叩之吳等始陳顛末復察其所售之鷄鴨依然宛在籠中惟二拾四頭之鷄鴨均已盡無生氣因檢囊中察其與值之貲概非白鏹咸以土爲之者據吳等所云謂其給值之時檢驗再三固明明爲銀鏹也者胡至今概爲泥土哉林曰噫此必鬼物也吳等至是且驚且懍怏怏而返歸述其事猶覺毛髮森豎云

代鳩不平 ○閩人何某向在小坡答利街以賣麵營生鷄口生涯獲蠅有限不過黽勉以謀僅敷升斗計耳會有閩人名阿添者無賴子也往往飼何之麵曾未稍償所值何自以爲貿易中人不便與他較長挈短故被他所飼常以大量涵之不料添貪慾無厭得意又復重來儼若以何易爲魚肉也者於十七日復飼何麵何索其值添則突出惡聲何不甘薄與角口詎添遂以其可欺摑何狂毆何弗敵狼藉不勝而添猶未平厥怒復欲大肆毆擊時適有生長於叻之閩人某甲者道經其間見添與何互鬥情形詢其故欲爲調停息端孰知添心存欺藐言出不遜甲故責之添遂遷怒於甲拘甲欲毆詎甲素諳拳勇執添而力擊之至是添知其不敵始爲抱頭竄去云夫恃强欺弱天下事大抵如斯惡人作事厥胆猖狂究亦未遇一强有力者爲之一較手耳若添之遇甲能不附耳以逃哉噫添亦可知所返矣

私售手車 ○閩人沈某向在小坡以牽手車爲業蓋其車爲其兄沈甲所置也於前數日沈有友蕭乙者由吉里汶來叻無欲建創車房以爲覓利之區詎沈偵知其事牽一手車到門佯謂蕭曰執御辛勞余欲另圖别業倘君創設車房盍與余購置此車則君得車出稅余得資而别圖一舉兩便誠美事也蕭弗察遂訂價而購之給與英銀十二元蕭復索其車紙沈以水喉之西字與之蕭素不諳西字故不之疑沈自是得資到手終恐事機敗露翌日已赴向柔佛去矣然甲以沈久出不歸四訪無踪終不知其去向何處詎篤孔懷心正忡忡於十六日緣事外出見有御者牽其車於道甲故詢車之所來御者告與蕭稅而驅之甲至蕭寓訪其弟踪並詢其車從何而得蕭告爲沈所售併甲索其車紙出示蕭與之甲曰非車紙也實水喉單耳烏得私售我之車乎言訖牽車而去且謂蕭曰該車果爲吾弟所售俟彼回而論之終不負汝蕭亦以爲物各有主私相授受原屬理屈故任甲牽回該車不敢爭執云後覘究竟何如妥爲續報

異牛到叻 ○山海經所載異鳥奇獸莫不備詳後人開卷流連雖耳之所未聞目之所未見而形狀畢繪足增博物之益而爲學問之資然而篇牘所羅均非尋常異產以新見聞今有日用尋常之獸而亦異其形焉是不可不濡筆紀之以補山海經之所未詳而新博物者之耳目也閏十四日有粵人某甲由港附鶩哥些士輪船抵叻帶有黃牛一頭寓於臬署前協隆號內該牛身首均無足異皮相依然惟其足則有八具四足到地舉動不異尋常尚有四足略短僅寸許爲跨步之所不用蓋聞賦畀之奇每有枝指之異夫枝指者必附麗於大指而生儼若連理枝者然惟該牛八足各自擬生是亦造物之奇者也聞甲此來蓋欲稅一寓所以作居奇以新斯人耳目諒不日間即可出示於人妥有所聞姑爲預告

京報選錄 ○山西巡撫臣剛毅跪 奏爲晉省籌辦西征協餉原保出力各員懇 恩分别照獎改獎以昭激勸恭摺仰祈 聖鑒事竊臣前准吏部咨議覆新疆撫臣劉錦棠奏遵保各省關及後路台局籌解協餉各員分别准駁一摺原單內開山西候補知縣趙業南請加同知銜試用府經歷盧濟恩請以本班歸候補班前先補用查趙業南等官册並無其名是否勞績保舉於何年月日奉 旨抑係捐納於何年月日核准應令該撫查明聲覆再辦等因光緒十一年十二月十七日奉 旨依議欽此咨行到臣當經行司轉飭遵照去後茲據試用知縣趙業南稟稱該員由孝廉方正光緒八年四月二十六日考試五月十六日引 見奉 旨着以知縣用欽此呈請分發晉省雲南親老告近改掣山西九年二月初十日經 欽派王大臣驗放奉 旨照例發往欽此二月十六日領照四月初一日到省又據試用府經歷盧濟恩稟稱該員由監生於同治九年在晉省甘捐分局報捐府經歷指分山西試用並捐免赴部驗看嗣於光緒十一年十月起具本籍文結到部經吏部核准以同治十一年十一月十四日作爲到省日期於光緒十二年十二月二十八日行文到晉各等情由布政使張煦核明詳請具奏前來臣查晉省籌解協餉出力各員經左宗棠奏請獎勵嗣經部臣查照章程分别照准改獎均已仰沐 恩施惟該員趙業南等以吏部官册無名行令查覆再辦茲已分别查明應請將試用知縣趙業南一員仍照原保請加同知銜其試用府經歷盧濟恩一員原保以本班歸候補班前先補用核與例章不符擬請改給俟補缺後以知縣補用合無仰懇 天恩俯准將趙業南盧濟恩一員分别照獎改獎以資策勵出自 逾格鴻慈所有晉省籌解協餉各員請給獎敘緣由理合繕摺具陳伏乞 皇太后 皇上聖鑒訓示謹 奏奉 硃批吏部議奏欽此

○張之洞等片 再新選兩廣鹽運司運同文炳於光緒十二年閏四月十八日領憑到省自應飭赴新任惟潮州運同一缺督銷潮嘉汀贛四幫引鹽餉重課繁整難素著自前任運同錢瑨虧短引餉經臣之洞奏參嚴追責成潮州府知府兼署運同極力設法整頓事權較重呼應較靈近來稍有起色未便遽行分撥該員文炳甫經到省於粵省鹽務尚未深悉已將該員委署佛岡同知篆務俾資閱歷俟察看潮橋鹺綱情形再行酌量辦理以昭愼重

廣東布政使高崇基兩廣鹽運使英啟會詳前來謹合詞附片陳明伏乞　聖鑒謹　奏奉　硃批吏部知道欽此　○剛毅片　再去夏汾河横溢省城及沿河各州縣猝被奇災經司道等督飭文武員弁冒雨沙水施救災黎㢘築堵堰開挖引河堵禦實溷無計不施並分赴災區查放急賑胼胝塗體無分晝夜奔走泥淖之中歷兩月有餘水勢得漸消退民情粗賴乂安繼復與游各工同時並舉或購運材料致涉深山或督趲工程無間寒暑自去秋至今時逾一年始終不懈前城外隄工尤為艱鉅紛流潰決而後西南二隅一片汪洋幾成澤國該員等相度水勢挑溜進占大半於水中工作今年二月間接續開辦深慮桃汛水漲致墮前功竭力設法日夜趕築計金綱堰及大堋壩護城隄共長二千餘丈竟於四月初一日一律竣工查驗做法鞏固堅實夏秋雨潦水勢不減去年所築各隄堰毫無沖刷浮動支用款項亦能隨事撙節費省功速在事各員弁不無微勞足錄除司道及地方州縣均屬分所應為不敢仰邀獎敘外其餘出力文武員弁可否仰懇　天恩俯准援照直東各省辦賑請獎成案俟各工一律完竣擇尤酌保策以資勸之處出自　逾格鴻慈理合附片具陳伏乞　聖鑒訓示謹　奏奉　硃批著俟工竣後准其擇尤酌保毋許冒濫欽此　○李鴻章片　再附近省城隄河歲搶修經費每年需銀二千兩奏准於清河道庫積存河淤地租並蘆船秋夫生息項下撥發嗣因存款不敷復經奏准由藩庫旗租項下湊撥在案茲據藩司松椿清河道劉汝堂詳稱本年前項歲搶修經費道庫仍不敷動撥但工程緊要關係民生休戚勢難停罷應由藩庫旗租項下照案湊撥銀二千五百兩以濟要需等情具詳前來除批飭遵辦外理合附片具陳伏乞　聖鑒飭部查照謹　奏奉　硃批該部知道欽此

頂受聲明　○敬啟者吉祥花號原係彭家堯等所創嗣其舊人志圖別業因招本號合股現彭家堯等亦均將股份退出全盤歸本號承受仍用吉祥花字號而加以義記字樣定於本月廿四日交易茲已議明自高四鶴全場為始此項概係本號料理以前之數概為經手是問與本號無涉先此聲明免滋後論

大清光緒十四年戊子二月十八日　吉祥花義記謹啟

承頂聲明　○啟者新巴剎門牌第二十五號南昌生菓什貨生理原係蔡養初蔡惠儀陳進任張進合等合股同創茲因蔡養初等志圖別業自願將該店生理頂與余承受業於二月十二日當公親面前將各數目核明交易清楚以後南昌號記生理盈虧不干舊人之事倘蔡養初等與各　寶號交易以及揭借等項惟向經手是問與新承頂人毫無干涉先此聲明以免後論特此佈聞

光緒戊子年二月十七日　承頂人南昌號記謹啟

表揚善行　○牧師閣約翰先生英國人也秉性溫良持躬誠篤儀容軒爽詞語溫良更得賢內助以匡勸同心慕道克承　主宰傳播福音行道四方愛人如己前旅叻地亦已有年節儉躬行以率羣類居恒惟敝廬一榻僅堪容膝每饌惟蔬食菜羹清泉淡水而已其出門則緩帶輕裘布冠葛屨手持雨傘背荷書囊僕僕風塵雖陰雨之際盛暑之時亦所弗輟孜孜講道一以勸人為善為心見臥病之輩則憐而撫之見縲絏之人則憫而慰之　先生之心一無所慮惟憂其道之不行而已是以數十年來處心積慮關有教堂數處曰耶穌正教曰長老公會皆欲傳真理煞費苦心由是積勞以致成病而先生猶不厭其苦帶病傳經以故日益纏綿勢幾顛劇醫士因勸其暫離水土冀獲安痊先生不得已乃召諸門徒齊集家中告以將歸之故並與衆歌詩祈禱禮畢先生乃訴離情勗正教詔諸人益圖奮勉衆拱手聽命先生乃逐一握別畢乃留一詩云　分別忽忽在此朝　迢迢天國豈云遙　勸君儆醒來時路　後會天堂豈寂寥　詩畢諸人聞言淚沾襟袖離懷悵觸因和以一絕云　無窮離恨在今朝　弱水三千別路遙　此去願祈珍重好　休教吾輩歎寥寥　噫嘻先生亦可傳矣　戊子弍月十五日　黃清泉啟

倒盤產業出投　○啟者茲承　直勞智人顧君之命將瑞豐號倒盤產業定于西本月卅一號即華本月拾九日禮拜六上午十點鐘在廠六甲柏賣園坵一區坐落洒雅眷汝刎汝地方大有一千五百八十七希葛其地券係四千二百八十四號其契內注明現批與人十年由一千八百八十一年七月五號起算每年租銀一千一百九十一元又屋地一區坐落廠六甲之吉靈街該地業已建有屋宇乃永遠自主之業以上之地均係貴重物業與平常園地不同實為上產　諸君有欲置業者請屆期　玉臨柏賣是荷此佈　大英三月廿七號　巴越館主謹啟

輪船行期　○啟者茲本行之永生輪船業於西本月廿二號即華本月初十日由加里吉打展輪准定於西本月三十一號即華本月十九日禮拜六必能抵叻上落貨許往　香港　汕頭　廈門　淡水　臺灣府　福州　上海等處　貴商如欲配載及搭客者請至本行相酌此佈　大英一千八百八十八年三月廿四號　威廉濫施寶咯洋行謹

眼科醫士將到　○啟者西醫羅倫士眼科中神手也生平精於醫學而於眼科為尤長前在倫敦架剌吉打孟買各地方均著盛名所有眼科雜症經其醫治無不應手痊癒無論近視遠視以及一切疑難之症均能剋期而愈茲將到叻中行世定於西四月八號即華本月二十七日即禮拜日寓居拋球場大酒店中茲特預為佈聞　諸君就教請　移玉惠臨是禱　大英一千八百八十八年三月二十一號　謹啟

收買加楺柴料　○敬啟者余有磚窰二間開設於蔴柔兩埠茲欲購加楺柴以充燒磚之用倘　諸君有欲承供此柴者可到本寓字樓入票以憑選擇倘欲知其詳細可至國家信館隔鄰商務局樓下向余詢問便得　大英一千八百八十八年三月廿一號　緘浮禮沙謹啟

聲明偽冒 ○啟者小號朱有蘭自辦紅烟以來俱親到鶴山揀辦正地道上等烟葉用心揀選不惜工料配製得宜食其氣味真香甜醇誠為辟瘴除疫之功屢蒙 貴客官商光顧歷有年所故能中外馳名乃近有無恥之徒希圖射利不顧羞惡以偽作真欺騙四方貴客假冒本號招牌字樣實喪心昧良之甚本號明查暗訪早知其人在某處混裝本欲出重花紅賞格指實證據禀 官獲究惟以厚道待人尚望其改過自新也切思如果貨式真實儘可自開門戶又何可冒人姓名甘自充人奴僕苟圖衣食以貽子孫羞乎茲特為之佈明嗣後倘仍不悛必定將名控拘一經彰揚誠恐大壞名聲不能齒於人類也祈勉思之無貽後悔是所厚望焉

光緒十四年元月廿一日 朱有蘭號謹啟

工部局示 ○啟者茲本局定議於西三月一號即華本月十九日起即收取西上半年稅務所有應繳上半年之稅歸本局所收者可俾至本局賬房交納每月由禮拜一至禮拜五日上午拾點鐘起至下午三點鐘止每禮拜六則拾點鐘起至拾二點鐘止均可到交至於各店戶人等有自製水喉引入屋內者則按季納稅今可先還三個月此外如須領取各種憑照亦可照以上期內到局領取茲特通知各宜懍遵無致自干咎戾也

大英一千八百八十八年二月二十九號 工部局司理人員里宜不剌凡禮付諭啟

上等呂宋烟出售 ○啟者本行由小呂宋晉辦上庄遴葉呂宋烟發售其貨均屬上等並無低貨攙雜且價甚相宜其中每箱有廿五枝者有五十枝者有一百枝者各欵俱備香美異常因邇來西人年節將屆用此以作禮儀餽贈最為合式且能與 諸君代辦小呂宋各貨 諸尊賜顧請至土庫花園邊奕爾堅洋行之後面與審加釐士打索路店隔鄰本行相酌是荷

大英一千八百八十七年十二月七號 衣士連洋行謹啟

佛羅斯藥水

西國醫士佛羅斯配製治病滋補氣血藥水能治肝臍脾癱胃弱飲食停滯心悸多驚四肢酸軟身體虛弱酒色過度等症經驗馳名於世二十餘年天下各國講究調養者多經試用屢試屢驗此藥水用玻璃樽裝載其如何功用另行布列一紙用華字印刊每樽附送一張用此藥水者每日服三次俱晨午晚膳後乃服每次用一茶匙以冷水或凍茶一酒杯調服須食一樽之譜方得見効如蒙 光顧請到中國各口岸西人藥房採買其在本坡則各藥房均有發售如欲多買者則請至然里直洋行對門之新嘉坡藥房即勞末中藥房內麥加君處選購大樽每樽分作一百二十八服價銀一元半樽每樽分作六十四服價銀一元此佈

大英一千八百八十八年正月十八號 美國紐約佛羅斯公司謹啟

英國新出頂上花露水出售 ○啟者本公司所製之花露水及高浪水最為佳妙其香之清而且久非尋常可及素已馳譽歐洲用此水者莫不嘖嘖稱為妙品歷經荷蒙寶星七次以獎其佳然則其妙處可知茲欲廣為通流故特佈告倘 諸君有欲採辦者祈請函致本公司取討價單便知一切特此佈聞

大英一千八百八拾七年四月廿五號 加剌安巴飄馬厘公司謹啟

No. 1234.

RIGAND'S KANAGA WATER.

列顛千那芽花露水 ○此水係以千那芽花所製其花出自日本國中香冠凡卉乃列顛君在日本採擇載回法京製成此水以故其香甚清而其用亦甚善如皮膚有皺裂等病搽此香水固能愈搽尤可解蚊口之毒若以此香水和水盥洗固能令人肌膚嫩滑顏色光潤且搽瘡不生本藥房製成此種花露水銷流已久遐邇傳揚不料近有德商仿照本藥房所造此水以圖射利其實氣味遠遜迥隔霄壤 諸尊有驗買此水者請看以下所列第一欵之西字標頭本藥房所用製載此水之樽係有浮凸三樣如下所列第二欵式且有西字註明列顛公司字樣如標名均有細碼號碼始為真貨否則係為混冒尚祈慎辨至於各式人等有假冒本藥房花露水或由外處運來或在本坡發售一經本藥房查出定必嚴行控究至本藥房之花露水係託新嘉坡藥房麥加君代售並未別枝別處併此聲明此佈

'KANAGA DEPOSE"

4430.

MORRHUOL.

模好呂解毒葆元藥丸 ○此丸崇治虛損吐血花柳傳毒咳嗽哮喘目痛重舌等症其效如神且不惟解毒並且能調和營衛葆養精神現在法英美各國醫士所用花柳敗毒之藥均用此丸無不藥到病解立見春回若服此丸須仿照服魚肝油之法要緩緩吞下必於飯時吞服一二粒切勿誤為急吞以背服法此丸係以樽裝每樽計一百粒現託新嘉坡藥房麥加君處代售此佈

大英十一月八號

SANTAL MIDY,

DR. MIDY'S SANDAL OIL CAPSULES.

檀香油藥粒 ○此藥係製成油質以薄皮一重裹作粒形以便易吞而其藥力能崇治花柳淫毒白濁白帶癃閉一切等症如症雖香痛服之立止而應藥後約歷二三日即見奇功但所患過重者須每日吞服六次每次吞服二粒至痊愈後宜再服十日庶得消除後患永絕根株惟服此藥時宜戒色慾百氣怒傷勞動等事幸勿自誤致譏藥力之不神也現此藥託交新嘉坡藥房麥加君處代售此佈

FRUIT JULIEN.

浮律如里焉藥糖 ○此藥糖係採鮮果之汁加以藥料和製成塊略如糖粒氣味日佳而其功效較於滴油為日無論男婦老幼均能服食且其味有如糖菓最為適口尤為小兒所愛其藥力均可治脾汁太多重舌頭痛鬱結大便不通斑疹血熱血毒以及皮膚發癢等症服之亦可涼血行滯且能令臟腑潔淨癲疾亦除但服之法宜於臨睡時嚼服一二粒至翌早飲茶一杯須臾即覺大便通利身體爽快現此藥託交新嘉坡大藥房麥加君處寄售此佈

大英北方商務火燭保險有限公司告白

啓者本行向代理大英北方商務保險公司專代　諸君承保洋面平安素蒙　惠顧茲本公司更增設火燭保險以保绝中平安價甚相宜茲爲略列如左　一號保險每值百元保費銀五角另和回十八仙與投保者　士油保險每值百元保費銀一元五角亦和回十八仙　[illegible]保險每值百元保費銀一元二角五仙亦和回十八仙　雜貨保險其貨置於丹戎巴葛貨棧內者每值百元保費銀一元奠亦和回十八仙　其餘各貨如欲買保者請至本行面商價甚相宜此佈

大英一千八百八十六年十一月二十九號　代理人明興洋行謹啓

實得力保險有限公司告白　○敬啓者本公司開設以來與諸君受洋面保險及火燭保險等計洋面保險共集老本銀三百萬元現已收銀六十萬元備餘積項二十萬元所有洋面往來所貨等物均能代保平安　其火燭保險計集老本銀二百萬元現收銀四十萬元所有洋行店戶住屋機房等均能代保年終核算之時更備花紅分與買保　諸君所得且保價甚屬相宜誠於買保之人有益至本公司章程之備辦理之善實與他家不同倘　諸君有惠顧者請卽移玉惠臨相商便妥特此佈聞

大英一千八百八十八年正月二十五號　實得力公司總理人司洛不加謹啓

本月十八日行情

舊硼上　四百七十三元
新硼上　四百七十三元
上甲場　五十三元叁
嗎叻甘密　七元零五占
叻烏椒　廿四元
白椒上　四十一元半
金荅行情　金荅一個　六元七角
印度荅　一百元訖　二百廿三盾
爪哇荅　一百元訖　一百八十五盾
匯豐銀行講　銀行利息　十八仙
匯香港　銀行現銀票　銀行賣出　五角
商人三十日期票　一百元賒銀行　二元
匯廈門　銀行現銀當百元賒銀行　五角
商人三十日期票　一百元　七角半
匯加拉巴銀行現銀紙每百元値　一百八拾三盾
商人三十日期票　一百八十六盾半
匯泗里末銀行現銀票一百元値　一百八十二盾半
商人三拾日期票　一百八十六盾半
匯三寶壟銀行現銀票一百元値　一百八十二盾半
商人三十日期票　一百八十六盾半
匯望加錫銀行現銀票一百元値　一百八十二盾半
商人三十日期票　一百八十六盾半
匯井里汶銀行現銀票一百元値　一百八十二盾半
商人三十日期票　一百八十六盾半
匯仰光銀行現銀票一百元値　二百二拾二盾
打電信　二百二拾二盾
商人三十日期票　二百廿四盾半
匯加爾吉打銀行現銀票一百元値　二百廿二盾半
打電信　二百廿二盾半
商人三十日期票　二百廿五盾半
匯上海銀行錢鈔票　七十二兩二五
商人二十日期票　七十四兩二五

輪船開行

麻六甲	昔寶輪船	十九日	下午四點開	行
吉礁	又	又	又	又
柯膀攬保	又	又	又	又
安南	馬律貊火船	二十日	下午四點	德源號
井里汶	新檳榔輪船	二十日	開行	山仰棧
三寶壟	又	又	又	又

新示船期　○敬啓者茲本館之報後必將出口之各輪颿船行期詳登凡有輪船之公司行號見報爲之先期佈告使人周知以便招接載運不無補益寔爲利便之舉但本館記事爲繁逐一詢問恐或有遺茲敬與本坡凡有輪颿各舟船公司行號約如遇寶號出口之船某日展輪解纜自有定期務祈先將船期示知俾本館以便照登則欲附貨搭客者可得先事而備自無後至之虞不覺之利諒　諸君之樂從也再者諸君送來之稿祈於每日三點鐘以前交到始能照列若過三點鐘則本館經已排印不能照錄俟當下日始能錄出尚祈見諒特此　佈聞

本館謹白

Printed and Published by SEE EWE LAY, at the "LAT PAU" Press, No. 24 Malacca Street Singapore.